

Objekttyp: **Advertising**

Zeitschrift: **Zivilschutz = Protection civile = Protezione civile**

Band (Jahr): **13 (1966)**

Heft 6

PDF erstellt am: **22.07.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*  
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, [www.library.ethz.ch](http://www.library.ethz.ch)

<http://www.e-periodica.ch>



### Shelter layout

There isn't much space inside the shelter by normal living standards. And as you may have to live in it for a considerable period, it is wise to arrange the accommodation as compactly and neatly as possible. If, for example, a shelter is to accommodate five people, you could save space by using a 3-tier and a 2-tier bunk. (Three tiers are the most you can fit into the available headroom).

The living space will be improved if bunks can be built so that they can also serve as additional seating or table space. Suggestions on how this might be done are shown in Figure 4. A folding table will leave you more floor area between meal times.

You will undoubtedly adapt the shelter to suit yourself. However, such measures as painting the inside walls of the shelter, painting the concrete floor or placing an old carpet on it, putting up shelves and other minor fittings will all go a long way to improving your comfort.

Proper understanding of the recommended shelter facilities, and good planning in laying out and stocking a shelter can reduce discomfort to a minimum.

## Kanada

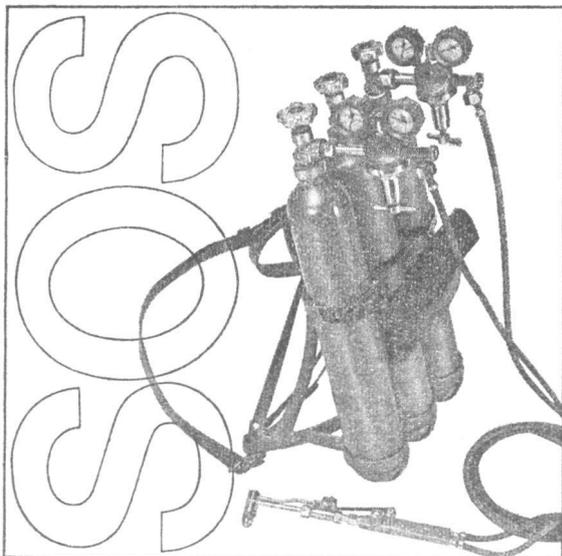
Kanada verfügt über einen sehr gut ausgebauten Zivilschutz mit einer bekannten Zivilschutzakademie, die selbst in einer unterirdischen Anlage untergebracht ist und den höheren Kadern in Kursen laufend praktischen Anschauungsunterricht vermittelt. Aus einer Schrift «Your Basement Fallout Shelter», die in alle Haushaltungen ging und deren Vorwort der Premierminister Kanadas selbst geschrieben hat, veröffentlichen wir eine Seite, die sich mit dem Leben im Schutzraum befasst.

Max Müller, Autogenerwerk  
Friedensweg 9  
8810 Horgen  
Tel. 051 824 924

**MAXMULLER  
HORGEN**

Autogene Schweiss- und Schneid-  
anlagen/Schneidmaschinen KOMET.  
Montagekisten, Schweisstische,  
fahrbare Anlagen.  
Katastrophengerät für Zivilschutz.

Anlagen  
schon ab Fr. 262.-



Civilforsvarets hjælpetjeneste, der i vidt omfang er baseret på frivillig tilslutning, står parat til at yde befolkningen assistance under katastrofer, bl. a. med brandslukning, redning og rydning.

### Lær elementær førstehjælp - lær elementær brandslukning

Henvend Dem til Civilforsvars-Forbundet, der sammen med samaritterorganisationerne og de lokale brandmyndigheder holder korte kurser heri.

## Dänemark

Eine sehr gute, bereits weitgehend ausgebaute Zivilschutzorganisation, in deren Kolonnen Wehrpflichtige eingeteilt und ausgebildet werden, besitzt auch Dänemark. Bemerkenswert gut ausgebaut ist auch das Warnnetz für radioaktiven Niederschlag, das eng mit den entsprechenden Einrichtungen der Organisation des Atlantikpaktes verbunden ist und in jährlichen Uebungen überprüft wird. Wie in Finnland, Norwegen und Schweden hat auch der dänische Staat in alle Haushalte eine Broschüre verteilen lassen, die unter dem Titel «Wenn es zum Kriege kommt» der Bevölkerung Weisungen für das richtige Verhalten gibt und vor allem auf dem Gebiete des Selbstschutzes sehr instruktiv ist. Aus der dänischen Schrift «Hvis krigen kommer» zeigen wir hier eine Seite, die von der Bevölkerung praktische Kenntnisse in der Ersten Hilfe und in der Brandbekämpfung fordert.

**Die Inserate  
sind ein  
wichtiger  
Bestandteil  
unserer  
Zeitung!**

Sie orientieren die für den Zivilschutz verantwortlichen Behörden über die günstigen und der Empfehlung werten Bezugsquellen bei der Anschaffung von Material und Geräten